

CUSTOMER SERVICE / SAV / KUNDENSERVICE

☎ 00800 / 78747874

(gratis, mobiele telefoon afwijkend /  
gratuit, différent pour la téléphonie mobile /  
kostenfrei, Mobilfunk abweichend)

flexxtrade@teknihall.be

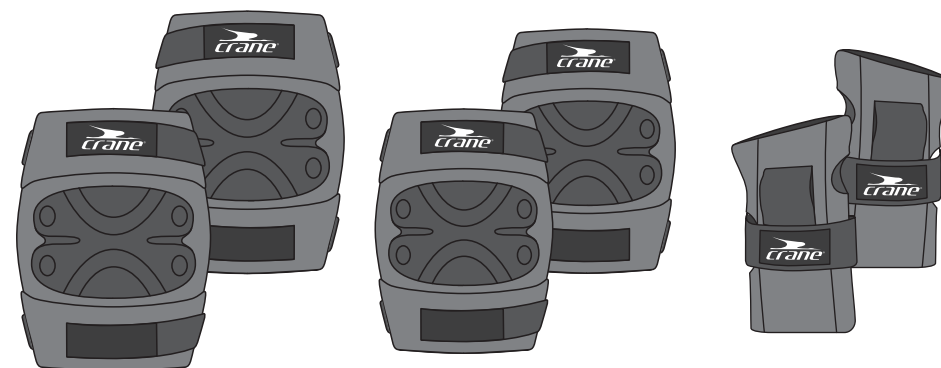
Art.-nr.: 3002505

AA 20/22 C

SERVICEADRES / ADRESSE DU SERVICE  
APRÈS-VENTE / SERVICEADRESSE:  
Flexxtrade Service Center  
c/o teknihall Benelux bvba  
Brusselstraat 33  
2321 Meer / Belgium



- Ⓝ NL Beschermset voor kinderen, 6-delig
- Ⓝ FR Kit de protection pour enfants, 6 pièces
- Ⓝ DE Protektoren-Set für Kinder, 6-teilig



Gedistribueerd door/  
Commercialisé par/  
Vertrieben durch:  
Flexxtrade GmbH & Co. KG  
Hofstr. 64, 40723 Hilden  
Allemanne / Duitsland / Deutschland

Ident-Nr.: PO43030303, FLX-KSP-01, Stand: 12-2021

OORSPRONKELIJKE GEBRUIKSAANWIJZING · MODE D'EMPLOI ORIGINAL ·  
ORIGINALBETRIEBSANLEITUNG

2007030025056  
AA 20/22 C  
FLX-KSP-01  
PO43030303  
Art.-Nr.: 3002505

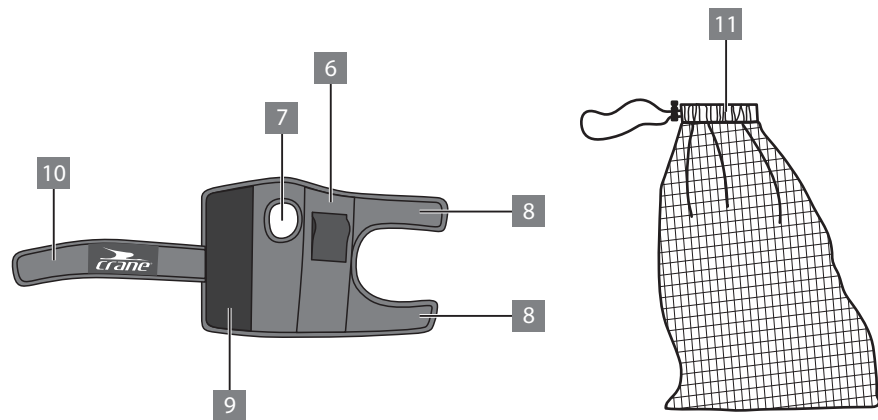
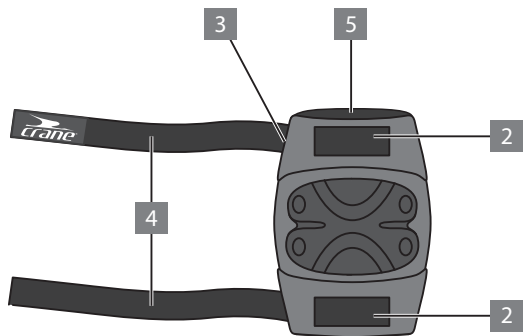
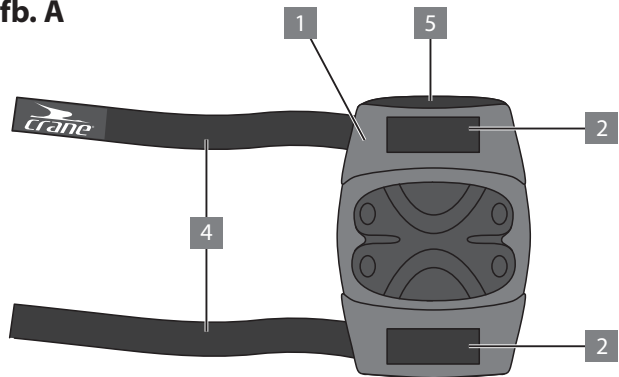
- NL** Page 3-13
- FR** Page 14-24
- DE** Seite 25-33

## Inhoudsopgave

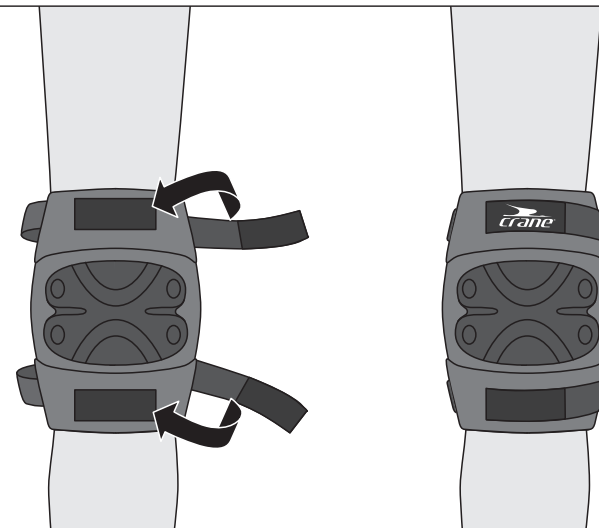
<b>Leveringsomvang</b> .....	<b>4</b>
<b>Componenten/onderdelen</b> .....	<b>6</b>
<b>Algemeen</b> .....	<b>7</b>
Gebruiksaanwijzing lezen en opbergen .....	7
Uitleg van tekens .....	7
<b>Veiligheid</b> .....	<b>8</b>
Beoogd gebruik .....	8
Veiligheidsvoorschriften .....	9
<b>Eerste gebruik</b> .....	<b>10</b>
Beschermers en leveringsomvang controleren .....	10
<b>Knie- en elleboogbeschermers omdoen</b> .....	<b>11</b>
<b>Handbeschermers omdoen</b> .....	<b>11</b>
<b>Reinigen</b> .....	<b>12</b>
<b>Opbergen</b> .....	<b>12</b>
<b>Technische gegevens</b> .....	<b>13</b>
<b>Weggoien</b> .....	<b>13</b>
Verpakking weggoien .....	13
Beschermers weggoien.....	13

# Leveringsomvang

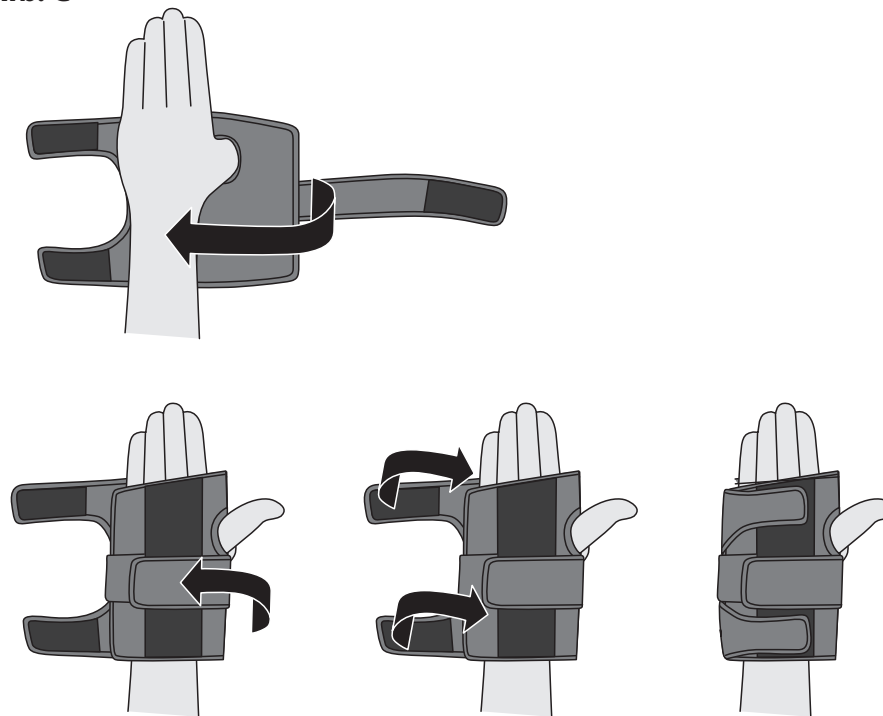
Afb. A



Afb. B



Afb. C



## Componenten / onderdelen

- 1 Kniebeschermers, 2 x
- 2 Klittenbandriempje knie- en elleboogbeschermers, elk 2 x
- 3 Elleboogbeschermers, 2 x
- 4 Elastische sluitriempjes, elk 2 x (maat aanpassing)
- 5 Elastische kous
- 6 Handbeschermers, 2 x
- 7 Duimopening handbeschermers
- 8 kort sluitriempje handbeschermers, elk 2 x
- 9 Klittenbandriempje handbeschermers, elk 1 x
- 10 lang sluitriempje handbeschermers, elk 1 x
- 11 Transporttas

## Algemeen

### Handleiding lezen en opbergen



Deze handleiding hoort bij deze beschermersset voor kinderen (hierna te noemen „beschermers“). Het bevat belangrijke informatie over het gebruik.

Lees voordat u de beschermers gebruikt, de handleiding zorgvuldig door, vooral de veiligheidsvoorschriften. Het niet opvolgen van deze handleiding kan ernstige verwondingen en schade aan de beschermers tot gevolg hebben.

De handleiding is gebaseerd op de in de Europese Unie geldende normen en voorschriften. Neem ook de landspecifieke richtlijnen en wetten in het buitenland in acht.

Berg deze handleiding op voor toekomstig gebruik. Als u de beschermers aan derden doorgeeft, zorg er dan voor dat u deze handleiding bijsluit. U kunt deze gebruiksaanwijzing ook downloaden van onze homepage [www.flexxtrade.de](http://www.flexxtrade.de) als pdf-document.

### Uitleg van tekens

De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze handleiding, op de beschermers of op de verpakking gebruikt.



**WAARSCHUWING!**

Dit signaalsymbool/-woord duidt op een gevaar met een gemiddeld risiconiveau dat, indien het gevaar niet wordt voorkomen, tot de dood of ernstig letsel kan leiden.

Dit signaalwoord waarschuwt voor mogelijke materiële schade.

**AANWIJZING!**



Lees de handleiding!



Dit symbool geeft u nuttige aanvullende informatie en tips.



Conformiteitsverklaring (zie het hoofdstuk „Conformiteitsverklaring“): Producten met dit symbool voldoen aan alle van toepassing zijnde communautaire regelgeving van de Europese Economische Ruimte.

De volledige tekst van de conformiteitsverklaring kunt u op onze website opvragen: <https://www.flexxtrade.de/bedienungsanleitungen/2022/>



Het GS-keurmerk (geteste veiligheid) certificeert dat het product veilig is bij correct gebruik. Het GS-keurmerk betekent dat de veiligheid van het product is getest. Producten gemarkeerd met dit symbool voldoen aan de eisen van de Duitse productveiligheidswet (ProdSG).

### Prestatie-klasse I

Beschermers: Prestatieklasse 1: Beschermers voor normale rolsporten en prestatieklasse 2: Beschermers voor acrobatische rolsporten.



Handwasbaar



Niet bleken!



Niet in de droogtrommel drogen!



Niet strijken!



Niet chemisch reinigen!

## Veiligheid Beoogd gebruik

De beschermers zijn uitsluitend bedoeld als beschermingsmiddelen voor privé-gebruik en zijn niet geschikt voor commercieel gebruik. De beschermers zijn alleen geschikt voor normale rolsporten (prestatieklasse 1), bijvoorbeeld bij het gebruik van rolschaatsen, inline skates of skateboards. Ze mogen niet gebruikt worden voor acrobatische rolsporten (prestatieklasse 2). De beschermers zijn bedoeld om de gebruiker van rolsportuitrusting te beschermen tegen schaafwonden, kneuzingen en botbreuken.

Om de meest doeltreffende bescherming te verkrijgen, moet de juiste maat worden gekozen. Pas het product om te zien hoe dit het beste past bij de omvang van uw knie, arm en hand. Let op de informatie over het lichaamsgewicht en de lengte van de betreffende beschermermaat in de technische gegevens.

De beschermers mogen niet te los zitten. Zij moeten goed passen en moeilijk vanuit de positie ervan naar voren of naar achteren te duwen zijn.

Gebruik de beschermers alleen zoals in deze handleiding beschreven. Elk ander gebruik wordt beschouwd als oneigenlijk gebruik en kan beschadigingen aan eigendommen of zelfs persoonlijke verwondingen tot gevolg hebben.

De fabrikant of dealer aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door onoordeelkundig of onjuist gebruik.

## Veiligheidsvoorschriften

Lees de volgende veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door. Leg de voor de veiligheid relevante punten uit aan kinderen die de beschermers gebruiken en help hen zo nodig de beschermers om te doen.

### WAARSCHUWING!

#### Verstikkingsgevaar!

Als kinderen met de verpakking, kleine onderdelen of beschermers spelen, kunnen ze erin verstrikt raken, ze over hun hoofd trekken of ze inslikken en zichzelf verstikken of wurgen.

- LET OP! Laat kinderen niet spelen met de verpakking en de beschermers. Kinderen kunnen in de verpakingsfolie verstrikt raken en stikken.

### WAARSCHUWING!

#### Gevaar voor verwondingen!

Ondeskundige hantering kan verwondingen tot gevolg hebben.

- Schaats altijd voorzichtig en binnen uw kunnen. Zelfs de beste uitrusting biedt geen perfecte bescherming.
- De prestaties van het product kunnen afnemen bij extreem warme of koude temperaturen.
- Om de meest doeltreffende bescherming te verkrijgen, moet de juiste maat worden gekozen. Pas het product om te zien hoe dit het beste past bij de omvang van uw knie, arm en hand. Let op de informatie over het lichaamsgewicht en de lengte van de betreffende beschermermaat in de technische gegevens.
- De beschermers mogen niet te los zitten. Zij moeten goed passen en moeilijk vanuit de positie ervan naar voren of naar achteren te duwen zijn.
- Controleer de beschermers vóór elk gebruik en vooral na valpartijen grondig op beschadigingen.
- Als de beschermers beschadigd zijn, zoals door scheuren, breuken

of losgeraakte onderdelen, zijn ze niet meer geschikt voor gebruik. Zij mogen dan niet meer worden gebruikt.

- Houd de klittenbandsluitingen vrij van stukken vuil. Dit is de enige manier om de hechting ervan te verzekeren.
- Breng geen wijzigingen aan in de beschermers, anders kan de beschermende werking niet meer worden gegarandeerd.
- De levensduur van de beschermers is afhankelijk van het gebruik. De beschermers moeten echter uiterlijk twee jaar na de fabricagedatum worden vervangen.

## AANWIJZING!

### Beschadigingsgevaar!

Ondeskundige hantering van de beschermers kan beschadigingen aan de beschermers tot gevolg hebben.

- Plaats de beschermers nooit op of in de buurt van hete oppervlakken (kookplaten, enz.).
- Stel de beschermers nooit bloot aan hoge temperaturen (verwarming, enz.) of weersomstandigheden (regen, enz.).
- Stop de beschermers niet in de wasmachine of de droogtrommel. De beschermers kunnen anders beschadigd raken.

### Eerste gebruik

#### Beschermers en leveringsomvang controleren

## AANWIJZING!


### Beschadigingsgevaar!

Als u tijdens het openen van de verpakking niet voorzichtig bent met een scherp mes of andere puntige voorwerpen, kunnen de beschermers beschadigd raken.


- Ga uiterst voorzichtig te werk tijdens het openen.

1. Haal de beschermers uit de verpakking.
2. Controleer of de levering compleet is (zie afb. A).
3. Controleer of de beschermers of de afzonderlijke delen schade vertonen. Als dit het geval is, gebruik de beschermers dan niet, maar neem contact op met onze klantenservice.


## Doe knie- en elleboogbeschermers aan

 Let erop dat uw knieën of ellebogen volledig door de plastic platen zijn bedekt. Let op de markering op het label (rechts, links) zodat de juiste beschermer wordt gebruikt voor de corresponderende zijde van het lichaam. Het opschrift "crane" moet aan de bovenzijde staan.

1. Open de klittenbandsluitingen **2**.
2. Trek de knie- of elleboogbeschermers aan **1** of **3** door de elastische kous **5** over uw been of arm te trekken. Plaats de beschermers centraal over de verbinding met de harde plastic plaat naar buiten gericht en het zachte materiaal naar binnen gericht.
3. Leid de elastische bevestigingsriemen **4** om uw benen of armen. Druk de uiteinden aan de voorkant van de knie- of elleboogbeschermer op het respectieve klittenbandriempje (zie **afb. B**), zodat het product goed past en niet verschuift.
4. Controleer of de knie- en elleboogbeschermers niet heen en weer glijden en of het respectieve gewricht volledig door de beschermers wordt bedekt. Alleen op die manier kunnen zij de meest doeltreffende bescherming bieden.

 Trek de sluitriempjes niet te strak aan, zodat de bloedstroom niet wordt belemmerd.

## Handbeschermers omdoen

 Let op de markering op het label (rechts, links) zodat de juiste beschermer wordt gebruikt voor de corresponderende zijde van het lichaam.

1. Open de klittenbandsluitingen **9**.
2. Steek uw duim door de corresponderende duimopening **7** zodat de palm van uw hand zich aan de binnenkant bevindt.
3. Wikkel het lange sluitriempje **10** om uw pols en druk het uiteinde op het klittenbandriempje (zie **afb. C**).
4. Om de pols te stabiliseren, wikkel u de twee korte sluitriempjes **8** om uw hand of pols en drukt u de uiteinden op het klittenbandriempje.
5. Controleer of de handbeschermers strak om uw pols zitten en niet heen en weer glijden. Alleen op die manier kunnen zij de meest doeltreffende bescherming bieden.

## Reinigen

### AANWIJZING!

#### Beschadigingsgevaar!

Ondeskundige hantering van de beschermers kan beschadigingen aan de beschermers tot gevolg hebben.

- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen, borstels met metalen of nylon borstelharen of scherpe of metalen reinigingsvoorwerpen zoals messen, harde spatels en dergelijke. Hiermee kunnen de oppervlakken beschadigd raken.
  - De beschermers zijn niet geschikt voor de wasmachine of de droogtrommel. De beschermers mogen niet gestreken worden.
1. Verwijder grove stukken vuil van de beschermers, vooral op de klittenbandsluitingen **2** en **9**, met een borstel.
  2. Verwijder hardnekkig vuil met lauw water en een mild reinigingsmiddel
  3. Veeg de beschermers af met een licht vochtige doek. Laat daarna alle onderdelen volledig drogen.

#### Opbergen

Alle onderdelen moeten helemaal droog zijn voordat ze worden opgeborgen.

- Bewaar de beschermers altijd op een droge plaats in de transporttas **11**.
- Bescherm de beschermers tegen direct zonlicht.
- Bewaar de beschermers buiten het bereik van kinderen, goed gesloten en bij kamertemperatuur (tussen 5°C en 20°C).

## Technische gegevens

Model:	FLX-KSP-01
Artikelnummer:	3002505
Maat S:	Bereik A, 3-6 jaar, tot ca. 25 kg lichaamsgewicht en 100-120 cm lichaamslengte
Maat M:	Bereik A, 6-9 jaar, tot ca. 25 kg lichaamsgewicht en 110-140 cm lichaamslengte
Maat L:	Bereik B, 9-12 jaar, ca. 25-50 kg lichaamsgewicht en 130-160 cm lengte
Fabricagedatum:	01/2022
Importeur:	Flexxtrade GmbH & Co. KG, Hofstr. 64, 40723 Hilden, Duitsland
Materiaal:	
Buitenmateriaal:	70% polyester, 30% nylon
Padding:	100% EVA-schuim
Plastic platen:	100% polypropyleen
Klinknagels:	100% metaal

Getest en gecertificeerd door:

TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2  
D-90431 Nürnberg

Notified Body | Aangemelde instantie: 0197

Verordening (EU) 2016/425 van het Europees Parlement en de Raad betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen

EN 14120: 2003 + A1:2007, Prestatieklasse 1, Bereik A/B

## Weggoien

### De verpakking weggoien



Gooi de verpakking weg op soort gesorteerd. Gooi karton en karton weg bij het oud papier, folie bij de recycleerbare materiaalinzameling.

### Beschermers weggoien

Gooi de beschermers weg in overeenstemming met de wetten en voorschriften die in uw land van toepassing zijn.

## Sommaire

<b>Contenu de livraison</b> .....	<b>15</b>
<b>Composants/pièces</b> .....	<b>16</b>
<b>Généralités</b> .....	<b>18</b>
Lecture et conservation du mode d'emploi .....	18
Légende .....	18
<b>Sécurité</b> .....	<b>19</b>
Utilisation conforme .....	19
Consignes de sécurité .....	19
<b>Première utilisation</b> .....	<b>21</b>
Contrôle des protections et du contenu de la livraison .....	21
<b>Mettre des protections pour les genoux et les coudes</b> .....	<b>21</b>
<b>Mettre des protège-mains</b> .....	<b>22</b>
<b>Nettoyage</b> .....	<b>22</b>
<b>Rangement</b> .....	<b>23</b>
<b>Caractéristiques techniques</b> .....	<b>23</b>
<b>Élimination</b> .....	<b>23</b>
Élimination de l'emballage .....	23
Élimination des protections .....	32
<b>Déclaration de conformité</b> .....	<b>24</b>

## Contenu de livraison

Fig. A

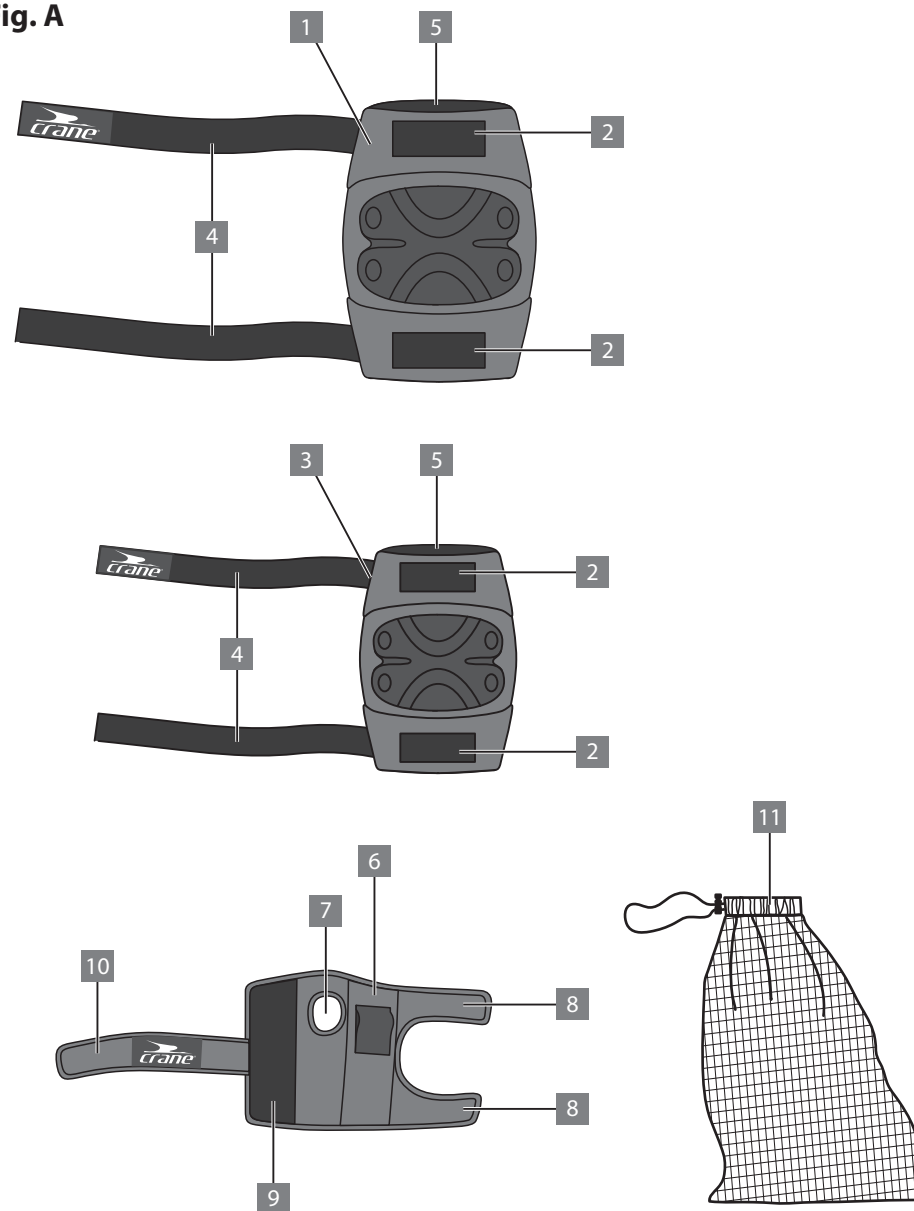




Fig. B

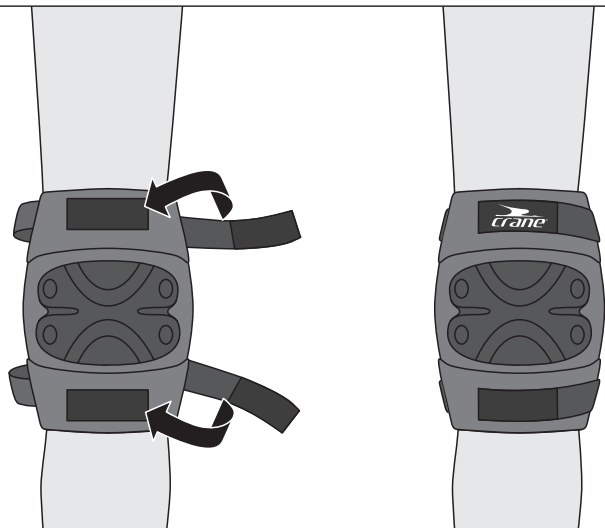
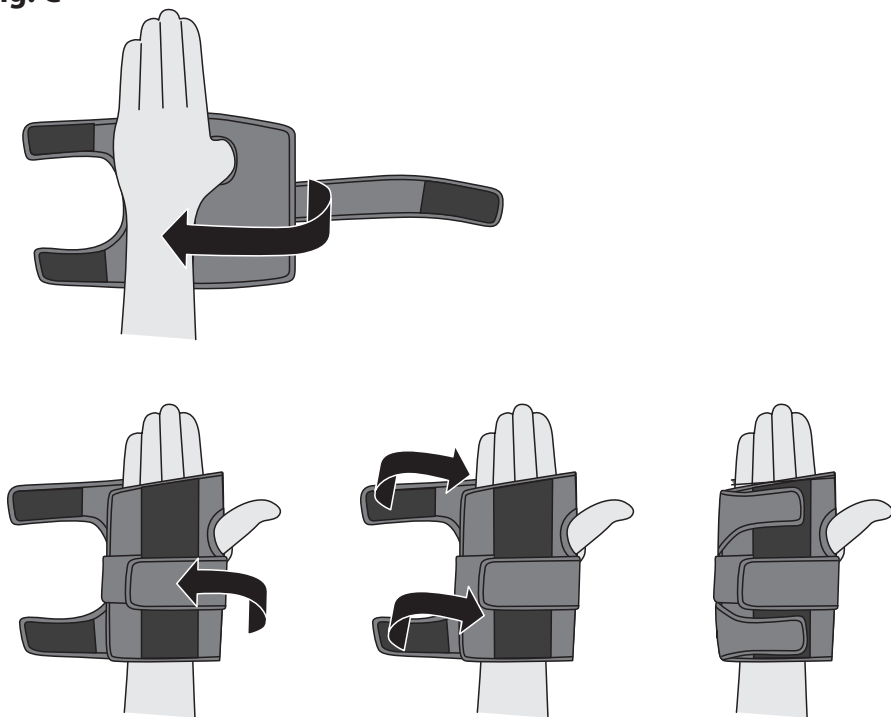


Fig. C



## Composants/pièces

- 1 Protections pour les genoux, 2 x
- 2 Protections velcro pour les genoux et les coudes, resp. 2 x
- 3 Protections pour les coudes, 2 x
- 4 Bandes de fermeture élastiques, resp. 2 x (réglage de la taille)
- 5 Bas élastique
- 6 Protège-mains, 2 x
- 7 Ouverture pour le pouce protection pour les mains
- 8 Bande de fermeture courte protection pour les mains, resp. 2 x
- 9 Bande de fermeture courte protection pour les mains, resp. 1 x
- 10 Bande de fermeture longue protection pour les mains, resp. 1 x
- 11 Sac de transport

## Généralités

### Lecture et conservation du mode d'emploi



Ce mode d'emploi fait partie de ce kit de protection pour enfants (ci-après dénommé « protections »). Il comprend des informations importantes sur l'utilisation.

Lisez attentivement le mode d'emploi, notamment les consignes de sécurité, avant d'utiliser les protections. Le non-respect de ce mode d'emploi peut entraîner des blessures graves et endommager les protections.

Le mode d'emploi est basé sur les normes et réglementations valables dans l'Union européenne. Respecter les directives et lois spécifiques au pays dans lequel le produit est utilisé.

Conserver le mode d'emploi pour toute utilisation future. Si vous cédez les protections à des tiers, vous devez donner absolument ce mode d'emploi. Vous pouvez également télécharger ce manuel d'instructions sur notre page d'accueil [www.flexxtrade.de](http://www.flexxtrade.de) sous forme de document PDF.

### Légende

Les symboles et mots-clés suivants sont utilisés dans le présent mode d'emploi, sur les protections ou sur l'emballage.

#### **AVERTISSEMENT !**

Ce symbole/mot signalétique désigne un risque à un degré moyen qui, si on ne l'évite pas, peut avoir comme conséquence la mort ou une grave blessure.

#### **REMARQUE !**

Ce mot signalétique avertit contre les possibles dommages matériels.



Lisez le mode d'emploi !



Ce symbole vous donne des informations supplémentaires et des conseils utiles.



Déclaration de conformité (voir chapitre « Déclaration de conformité ») : Les produits caractérisés par ce symbole satisfont toutes les dispositions communautaires de l'Espace économique européen devant être appliquées.

Vous pouvez consulter le texte complet de la déclaration de conformité sur notre site Internet : <https://www.flexxtrade.de/bedienungsanleitungen/2022/>



Le symbole GS (« Geprüfte Sicherheit ») atteste que le produit est sûr s'il est utilisé correctement. Le symbole GS signifie que la sécurité du produit a été vérifiée. Les produits portant ce symbole sont conformes aux exigences de la loi allemande sur la sécurité des produits (ProdSG).

### Classe de performance I

Protections : Classe 1 : Protections pour les sports sur roulettes normaux et classe 2 : Protections pour les sports acrobatiques sur roulettes.



Lavable à la main



Ne pas blanchir !



Ne pas sécher au sèche-linge !



Ne pas repasser !



Ne pas nettoyer chimiquement !

## Sécurité

### Utilisation conforme

Les protections sont exclusivement destinées à un usage privé en tant qu'équipement de protection et ne sont pas adaptées à un usage professionnel. Les protections ne conviennent qu'aux sports de roller normaux (classe de performance 1), par exemple lors de l'utilisation de patins à roulettes, de patins à roues alignées ou de planches à roulettes. Elles ne peuvent pas être utilisées pour les sports de roller acrobatique (classe de performance 2). Les protections sont destinées à protéger l'utilisateur d'équipements de sports à roulettes contre les abrasions cutanées, les contusions et les fractures.

Pour obtenir la protection la plus efficace, choisissez la bonne taille. Essayez le produit pour voir comment il correspond le mieux à la taille du genou, du bras et de la main. Notez les informations sur le poids corporel et la hauteur de la taille de protection respective dans les données techniques.

Les protections ne doivent pas être trop lâches. Elles doivent être bien fixées et difficiles à faire glisser de leur position vers l'avant ou vers l'arrière.

Utiliser les protections uniquement de la manière décrite dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut conduire à des dommages matériels ou même des dommages corporels.

Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité en cas de dommages résultant d'une utilisation incorrecte ou non conforme.

## Consignes de sécurité

Lisez attentivement les consignes de sécurité suivantes. Expliquez aux enfants qui utilisent les protections les points importants pour la sécurité et, le cas échéant, aidez-les à mettre les protections

### AVERTISSEMENT !

#### Risque d'étouffement !

Lorsque des enfants jouent avec l'emballage, les petites pièces ou les protections, ils peuvent se prendre dedans, les mettre sur leur tête ou les avaler et s'étouffer ou s'étouffer avec.

- ATTENTION ! Ne pas laisser jouer les enfants avec l'emballage et les protections. Les enfants peuvent se prendre dedans en jouant et s'étouffer.

### AVERTISSEMENT !

#### Risque de blessure !

Une manipulation incorrecte peut entraîner des blessures.

- Skatez toujours avec prudence et dans les limites de vos capacités. Même le meilleur équipement ne confère pas une protection totale.
- Les performances du produit peuvent être réduites en cas de températures extrêmement chaudes ou froides.
- Pour obtenir la protection la plus efficace, choisissez la bonne taille. Essayez le produit pour voir comment il correspond le mieux à la taille du genou, du bras et de la main. Notez les informations sur le poids corporel et la hauteur de la taille de protection respective dans les données techniques.
- Les protections ne doivent pas être trop lâches. Elles doivent être bien fixées et difficiles à faire glisser de leur position vers l'avant ou vers l'arrière.
- Vérifiez soigneusement que les protections ne sont pas endommagées avant chaque utilisation et en particulier après une chute.

- Si les protections sont endommagées, par exemple par des fissures, des cassures ou des pièces détachées, elles ne sont plus utilisables. Elles ne doivent alors plus être utilisées.
- Veillez à ce que les bandes velcro soient exemptes de grosses impuretés. C'est la seule façon de garantir leur adhérence.
- N'apportez aucune modification aux protections, sinon la fonction de protection ne peut plus être garantie.
- La durée de vie des protections dépend de leur utilisation. Les protections doivent toutefois être remplacées au plus tard deux ans après la date de fabrication.

### REMARQUE !

#### Risque d'endommagement !

Une manipulation inappropriée des protections peut entraîner leur endommagement.

- Ne posez jamais les protections sur ou à proximité de surfaces chaudes (plaques de cuisson, etc.).
- N'exposez jamais les protections à des températures élevées (chauffage, etc.) ou aux intempéries (pluie, etc.).
- Ne mettez pas les protections dans la machine à laver ou dans le sèche-linge. Sinon, les protections peuvent être endommagées.

#### Première utilisation

##### Contrôle des protections et du contenu de la livraison

### REMARQUE !

#### Risque d'endommagement !

Si vous ouvrez l'emballage sans précaution avec un couteau tranchant ou d'autres objets pointus, vous risquez d'endommager les protections.

- Faites très attention lors de l'ouverture.

1. Retirez les protections de leur emballage.
2. Vérifiez si la livraison est complète (voir **Fig. A**).
3. Vérifier si les protections ou les pièces détachées présentent des dommages. Si tel est le cas, n'utilisez pas les protections, mais contactez notre service client.

## Mettre des protections pour les genoux et les coudes

**i** Notez que vos genoux ou vos coudes sont entièrement recouverts par les plaques en plastique.  
Faites attention au marquage sur l'étiquette (droite, gauche) afin que la protection correcte soit utilisée pour le côté correspondant du corps. Le lettrage "grue" doit être sur la face supérieure.

1. Ouvrez les fermetures velcro **2**.
2. Enflez les genouillères ou coudières **1** ou **3** en tirant le bas élastique **5** sur votre jambe ou votre bras. Positionnez les protections au centre de l'articulation avec la plaque en plastique dur tournée vers l'extérieur et le matériau souple vers l'intérieur.
3. Passez les sangles élastiques de fixation **4** autour de vos jambes ou de vos bras. Appuyez leurs extrémités à l'avant de la protection pour les genoux ou les coudes sur la fermeture velcro correspondante (voir **Fig. B**), de manière à ce que le produit soit bien en place et ne glisse pas.
4. Vérifiez que les protections pour les genoux et les coudes ne glissent pas d'avant en arrière et que l'articulation concernée est entièrement recouverte par les protections. Ce n'est qu'ainsi qu'elles peuvent offrir la protection la plus efficace.

**i** Ne serrez pas trop les bandes de fermeture, afin de ne pas limiter la circulation sanguine.

## Mettre des protections pour les mains

**i** Faites attention au marquage sur l'étiquette (droite, gauche) afin que la protection correcte soit utilisée pour le côté correspondant du corps.

1. Ouvrez les fermetures velcro **9**.
2. Introduisez vos pouces dans l'ouverture correspondante **7** de manière à ce que la paume de la main se trouve à l'intérieur.
3. Prenez la longue bande de fermeture et **10** passez-la autour de votre poignet et appuyez sur l'extrémité du velcro (voir **Fig. C**).
4. Pour stabiliser votre poignet, placez les deux bandes courtes de fermeture **8** autour de votre main ou de votre poignet et appuyez les extrémités sur le velcro.

5. Vérifiez que les protections pour les mains sont bien ajustées à votre poignet et qu'elles ne glissent pas d'un côté à l'autre. Ce n'est qu'ainsi qu'elles peuvent offrir la protection la plus efficace.

## Nettoyage

### REMARQUE !

### Risque d'endommagement !

Une manipulation inappropriée des protections peut entraîner leur endommagement.

- N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs, de brosses à poils métalliques ou en nylon, ni d'objets de nettoyage pointus ou métalliques tels que des couteaux, spatules dures ou similaires. En effet, ces derniers risquent d'endommager les surfaces.
  - Les protections ne peuvent pas être lavées en machine ni séchées au sèche-linge. Les protections ne doivent pas être repassées.
1. Enlevez les grosses salissures des protections, en particulier au niveau des fermetures velcro **2** et **9**, à l'aide d'une brosse.
  2. Enlevez les taches tenaces avec de l'eau tiède et un détergent doux
  3. Essuyez les protections avec un chiffon légèrement humidifié. Laissez sécher ensuite toutes les pièces complètement.

## Rangement

Toutes les pièces doivent être entièrement sèches avant le rangement.

- Rangez toujours les protections dans un endroit sec dans le sac de transport **11**.
- Protégez les protections de la lumière directe du soleil.
- Conservez les protections hors de portée des enfants, bien enfermées et à température ambiante (entre 5 °C et 20 °C).

## Caractéristiques techniques

Modèle :	FLX-KSP-01
Référence :	3002505
Taille S :	Range A, 3-6 ans, jusqu'à environ 25 kg de poids corporel et 100-120 cm de hauteur
Taille M :	Range A, 6-9 ans, jusqu'à environ 25 kg de poids corporel et 110-140 cm de hauteur
Taille L :	Range B, 9-12 ans, jusqu'à environ 25-50 kg de poids corporel et 130-160 cm de hauteur
Date de fabrication :	01/2022
Importateur :	Flexxtrade GmbH & Co. KG, Hofstr. 64, 40723 Hilden, Allemagne
Matériel :	
Matériel extérieur :	70 % polyester, 30 % nylon
Rembourrage :	mousse 100 % EVA
Plaques en plastique :	100% polypropylène
Rivets :	100% métal

Contrôlé et certifié par :  
TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2  
D-90431 Nuremberg  
Notified Body I Organisme notifié : 0197

Règlement (UE) 2016/425 du Parlement européen et du Conseil relatif aux équipements de protection individuelle

EN 14120: 2003 + A1:2007, Classe de performance 1, Range A/B

## Élimination

### Élimination de l'emballage



Éliminer les différents éléments de l'emballage en les triant. Trier le carton, le papier et les films et les placer dans des bacs de collecte appropriés.

### Élimination des protections

Éliminez les protections conformément aux lois et réglementations en vigueur dans votre pays.

## Inhaltsverzeichnis

<b>Lieferumfang</b> .....	<b>26</b>
<b>Komponenten/Teile</b> .....	<b>28</b>
<b>Allgemeines</b> .....	<b>29</b>
Gebrauchsanleitung lesen und aufbewahren .....	29
Zeichenerklärung .....	29
<b>Sicherheit</b> .....	<b>30</b>
Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....	30
Sicherheitshinweise .....	30
<b>Erstgebrauch</b> .....	<b>32</b>
Protektoren und Lieferumfang prüfen .....	32
<b>Knie- und Ellbogenschützer anlegen</b> .....	<b>33</b>
<b>Handschützer anlegen</b> .....	<b>33</b>
<b>Reinigung</b> .....	<b>34</b>
<b>Aufbewahrung</b> .....	<b>34</b>
<b>Technische Daten</b> .....	<b>35</b>
<b>Entsorgung</b> .....	<b>35</b>
Verpackung entsorgen .....	35
Protektoren entsorgen .....	35

# Lieferumfang

Abb. A

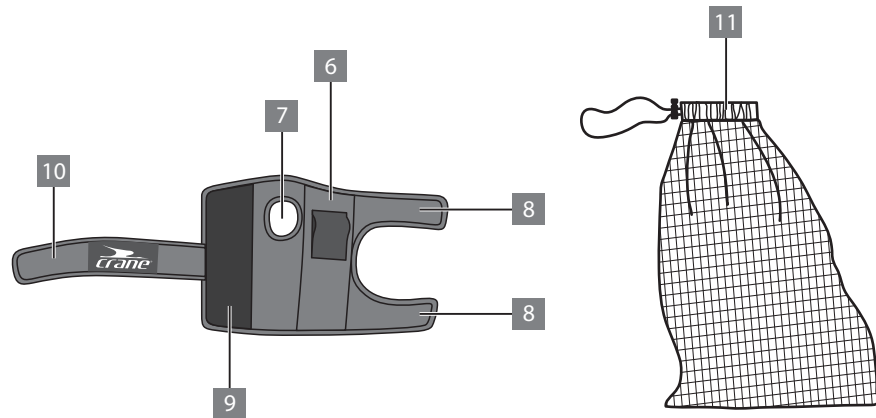
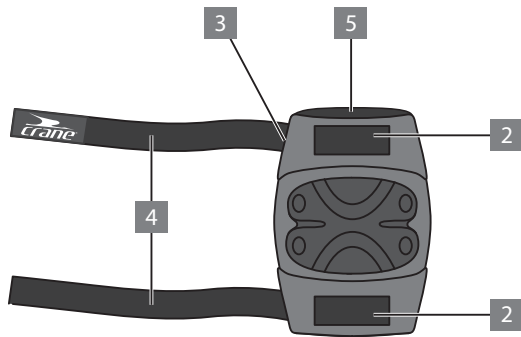
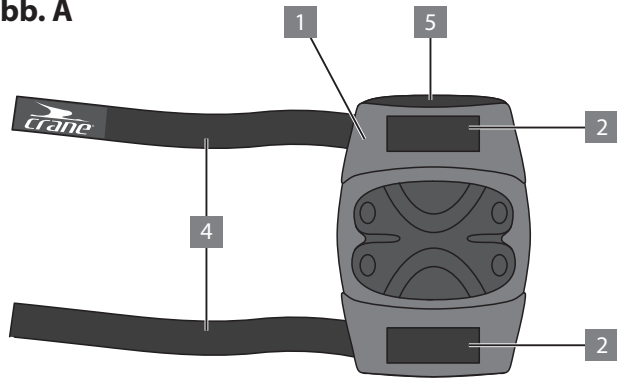


Abb. B

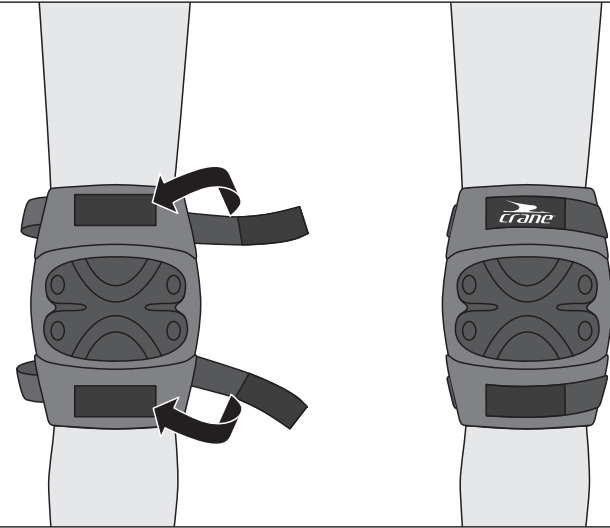
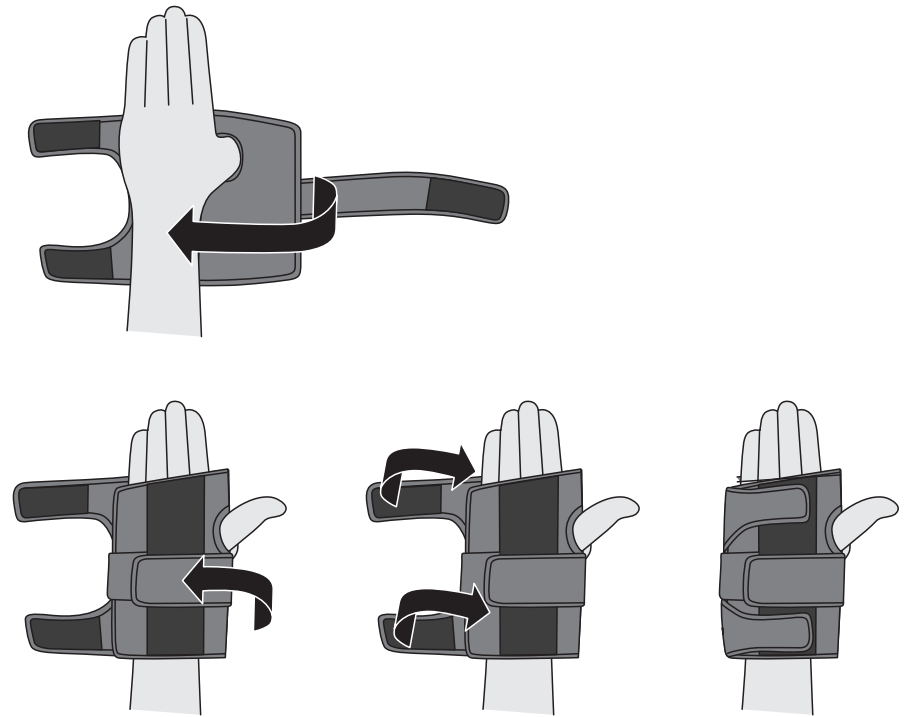


Abb. C



## Komponenten / Teile

- 1 Knieschützer, 2 x
- 2 Klettverschluss Knie- und Ellbogenschützer, je 2 x
- 3 Ellbogenschützer, 2 x
- 4 Elastische Verschlussbänder, je 2 x (Größenverstellung)
- 5 Elastischer Strumpf
- 6 Handschützer, 2 x
- 7 Daumenöffnung Handschützer
- 8 kurzes Verschlussband Handschützer, je 2 x
- 9 Klettverschluss Handschützer, je 1 x
- 10 langes Verschlussband Handschützer, je 1 x
- 11 Transportbeutel

## Allgemeines

### Gebrauchsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Gebrauchsanleitung gehört zu diesem Protektoren-Set für Kinder (nachfolgend „Protektoren“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zum Gebrauch.

Lesen Sie die Gebrauchsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie die Protektoren einsetzen. Die Nichtbeachtung dieser Gebrauchsanleitung kann zu schweren Verletzungen und zu Schäden an den Protektoren führen.

Die Gebrauchsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Gebrauchsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie die Protektoren an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Gebrauchsanleitung mit. Diese Gebrauchsanleitung können Sie auch über unsere homepage [www.flexxtrade.de](http://www.flexxtrade.de) als PDF Dokument herunterladen.

### Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Gebrauchsanleitung, auf den Protektoren oder auf der Verpackung verwendet.



**WARNUNG!**

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

**HINWEIS**



Lesen Sie die Gebrauchsanweisung!

Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen und Tipps.

Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des europäischen Wirtschaftsraums.

Den kompletten Text der Konformitätserklärung können Sie über unsere Homepage abrufen:

<https://www.flexxtrade.de/bedienungsanleitungen/2022/>



Das GS-Zeichen (Geprüfte Sicherheit) bescheinigt, dass das Produkt sicher ist, wenn es korrekt eingesetzt wird. Das GS-Zeichen bedeutet, dass die Sicherheit des Produkts geprüft worden ist. Produkte, die mit diesem Zeichen versehen sind, entsprechen den Anforderungen des Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).

### Leistungs- klasse I

Protektoren: Leistungsklasse 1: Protektoren für den normalen Rollsport und Leistungsklasse 2: Protektoren für den akrobatischen Rollsport.



Handwaschbar



Nicht bleichen!



Nicht im Trockner trocknen!



Nicht bügeln!



Nicht chemisch reinigen!

## Sicherheit

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Protektoren sind ausschließlich als Schutzausrüstung für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet. Die Protektoren sind ausschließlich für den normalen Rollsport (Leistungsklasse 1) wie z. B. bei der Nutzung von Rollschuhen, Inline-Skates oder Skateboards geeignet. Für den akrobatischen Rollsport (Leistungsklasse 2) dürfen sie nicht verwendet werden. Die Protektoren sind dafür vorgesehen, den Benutzer von Rollsportgeräten gegen Hautabschürfungen, Quetschungen und Knochenbrüche zu schützen.

Um den effektivsten Schutz zu erzielen, wählen Sie die richtige Größe aus. Probieren Sie das Produkt an, um zu prüfen, wie es am besten der Knie-, Arm- und Handgröße entspricht. Beachten Sie die Angaben zu Körpergewicht und Körpergröße der jeweiligen Protektorgöße in den technischen Daten.

Die Protektoren dürfen nicht zu locker sitzen. Sie sollen fest sitzen und sich nur schwer von ihrer Position vor- oder zurückschieben lassen.

Verwenden Sie die Protektoren nur wie in dieser Gebrauchsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

## Sicherheitshinweise

Lesen Sie sich die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch. Erklären Sie Kindern, die die Protektoren benutzen, die sicherheitsrelevanten Punkte und helfen Sie ihnen ggfs. beim Anlegen der Protektoren

### **WARNUNG!**

#### Erstickungsgefahr!

Wenn Kinder mit der Verpackung, Kleinteilen oder den Protektoren spielen, können sie sich darin verfangen, sie über ihren Kopf stülpen oder verschlucken und daran ersticken bzw. sich strangulieren.

- **ACHTUNG!** Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackung und den Protektoren spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.

### **WARNUNG!**

#### Verletzungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang kann zu Verletzungen führen.

- Skaten Sie stets vorsichtig und im Rahmen ihres Könnens. Auch die beste Ausrüstung verleiht keinen vollkommenen Schutz.
- Die Leistungsfähigkeit des Produkts kann bei extrem warmen oder kalten Temperaturen gemindert werden.
- Um den effektivsten Schutz zu erzielen, wählen Sie die richtige Größe aus. Probieren Sie das Produkt an, um zu prüfen, wie es am besten der Knie-, Arm- und Handgröße entspricht. Beachten Sie die Angaben zu Körpergewicht und Körpergröße der jeweiligen Protektorgöße in den technischen Daten.
- Die Protektoren dürfen nicht zu locker sitzen. Sie sollen fest sitzen und sich nur schwer von ihrer Position vor oder zurück schieben lassen.
- Prüfen Sie die Protektoren vor jedem Gebrauch und insbesondere nach Stürzen gründlich auf Beschädigungen.
- Wenn die Protektoren beschädigt sind, beispielsweise durch Risse,



Brüche oder abgelöste Teile, sind sie nicht mehr gebrauchsfähig. Sie dürfen dann nicht mehr benutzt werden.

- Halten Sie die Klettverschlüsse frei von groben Verunreinigungen. Nur so ist ihre Haftfähigkeit gewährleistet.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an den Protektoren vor, da sonst die Schutzfunktion nicht mehr gewährleistet werden kann.
- Die Lebensdauer der Protektoren hängt von dem Gebrauch ab. Die Protektoren müssen aber spätestens zwei Jahre nach Herstellungsdatum ausgetauscht werden.

## HINWEIS

### Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit den Protektoren kann zu Beschädigungen der Protektoren führen.

- Legen Sie die Protektoren nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.).
- Setzen Sie die Protektoren niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Geben Sie die Protektoren nicht in die Waschmaschine oder den Trockner. Die Protektoren können sonst beschädigt werden.

### Erstgebrauch

#### Protektoren und Lieferumfang prüfen

## HINWEIS

### Beschädigungsgefahr!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, können die Protektoren beschädigt werden.

- Gehen Sie beim Öffnen sehr vorsichtig vor.
1. Nehmen Sie die Protektoren aus der Verpackung.

2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe **Abb. A**).
3. Prüfen Sie, ob die Protektoren oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie die Protektoren nicht, sondern wenden Sie sich an unseren Kundendienst.

### Knie- und Ellbogenschützer anlegen

**i** Beachten Sie, dass Ihre Knie bzw. Ellbogen ganz von den Kunststoffplatten bedeckt werden.  
Beachten Sie die Kennzeichnung am Etikett (rechts, links), damit der richtige Protektor für die entsprechende Körperseite verwendet wird. Der Schriftzug „crane“ muss sich auf der oberen Seite befinden.

1. Öffnen Sie die Klettverschlüsse **2**.
2. Ziehen Sie die Knie- bzw. Ellbogenschützer **1** bzw. **3** an, indem Sie den elastischen Strumpf **5** über Ihr Bein bzw. den Arm ziehen. Positionieren Sie die Protektoren mittig über dem Gelenk mit der harten Kunststoffplatte nach außen und dem weichen Material nach innen gerichtet.
3. Führen Sie die elastischen Verschlussbänder **4** um Beine bzw. Arme. Drücken Sie deren Enden an der Vorderseite des Knie- bzw. Ellbogenschützer auf den jeweiligen Klettverschluss (siehe **Abb. B**), so dass das Produkt fest und rutschsicher anliegt.
4. Prüfen Sie, dass die Knie- und Ellbogenschützer nicht hin- und herrutschen und das jeweilige Gelenk vollständig von den Protektoren abgedeckt ist. Nur so können sie den effektivsten Schutz bieten.

**i** Ziehen Sie die Verschlussbänder nicht zu fest an, so dass es nicht zur Einschränkung der Durchblutung kommen kann.

### Handschützer anlegen

**i** Beachten Sie die Kennzeichnung am Etikett (rechts, links), damit der richtige Protektor für die entsprechende Körperseite verwendet wird.

1. Öffnen Sie die Klettverschlüsse **9**.
2. Führen Sie Ihre Daumen so durch die entsprechenden Daumenöffnung **7** hindurch, dass die Handfläche auf dessen Innenseite liegt.
3. Nehmen Sie das lange Verschlussband **10**, legen Sie es um ihr Handgelenk und drücken Sie das Ende auf den Klettverschluss (siehe **Abb. C**).
4. Zur Stabilisierung des Handgelenks legen Sie die beiden kurzen Verschlussbänder **8** um Ihre Hand bzw. Ihr Handgelenk und drücken Sie die Enden auf den Klettverschluss.

5. Prüfen Sie, ob die Handschützer fest an Ihrem Handgelenk anliegen und nicht hin und her rutschen. Nur so können sie den effektivsten Schutz bieten.

## Reinigung

### HINWEIS

#### Beschädigungsgefahr!

Unsachgemäßer Umgang mit den Protektoren kann zu Beschädigungen der Protektoren führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.
  - Die Protektoren sind nicht für die Waschmaschine und nicht für den Trockner geeignet. Die Protektoren dürfen nicht gebügelt werden.
1. Entfernen Sie grobe Verschmutzungen von den Protektoren, insbesondere an den Klettverschlüssen **2** und **9**, mit einer Bürste.
  2. Entfernen Sie hartnäckige Verschmutzungen mit lauwarmem Wasser und einem milden Reinigungsmittel
  3. Wischen Sie die Protektoren mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.

## Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie die Protektoren stets an einem trockenen Ort in dem Transportbeutel **11** auf.
- Schützen Sie die Protektoren vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie die Protektoren für Kinder unzugänglich, sicher verschlossen und bei Zimmertemperatur (zwischen 5 °C und 20 °C) auf.

## Technische Daten

Modell:	FLX-KSP-01
Artikelnummer:	3002505
Größe S:	Bereich A, 3-6 Jahre, bis ca. 25 kg Körpergewicht und 100-120 cm Körpergröße
Größe M:	Bereich A, 6-9 Jahre, bis ca. 25 kg Körpergewicht und 110-140 cm Körpergröße
Größe L:	Bereich B, 9-12 Jahre, ca. 25-50 kg Körpergewicht und 130-160 cm Körpergröße
Herstellungsdatum:	01/2022
Importeur:	Flexxtrade GmbH & Co. KG, Hofstr. 64, 40723 Hilden, Deutschland
Material:	
Außenmaterial:	70% Polyester, 30% Nylon
Polsterung:	100% EVA-Schaumstoff
Kunststoffplatten:	100% Polypropylen
Nieten:	100% Metall

Geprüft und zertifiziert durch:  
TÜV Rheinland LGA Products GmbH Tillystraße 2  
D-90431 Nürnberg  
Notified Body I Benannte Stelle: 0197

Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates über persönliche Schutzausrüstungen

EN 14120: 2003 + A1:2007, Leistungsklasse 1, Bereich A/B

## Entsorgung

### Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.

### Protektoren entsorgen

Entsorgen Sie die Protektoren entsprechend den in Ihrem Land gültigen Gesetzen und Bestimmungen.